

Правила перевозок грузов, подлежащих фитосанитарному контролю

УТВЕРЖДЕНО

**Приказ Министерства
транспорта Украины
21.11. 2000 № 644**

ПРАВИЛА ПЕРЕВОЗОК ГРУЗОВ, ПОДЛЕЖАЩИХ ФИТОСАНИТАРНОМУ КОНТРОЛЮ

1. Правила перевозок железными дорогами сельскохозяйственной и лесной продукции из зон, объявленных под карантином

1.1. В соответствии с Законом Украины "О карантине растений" и Уставом Государственной службы по карантину растений Украины, утвержденного постановлением Кабинета Министров Украины от 28.10.93г. №892, перевозка подкарантинных грузов (приложение 1), которые могут быть переносчиками карантинных вредителей, болезней растений и бурьянов из хозяйств, населенных пунктов, районов, областей и Автономной Республики Крым, на территории которых введены карантинные ограничения или объявлен карантин, производится только при условии предъявления отправителем карантинного сертификата (приложение 2), который выдается местной Государственной инспекцией по карантину растений (далее - карантинная инспекция), в зоне деятельности которой находится отправитель.

1.2. После получения от органа государственной исполнительной власти официального уведомления об объявлении карантина или введения карантинных ограничений на вывоз подконтрольных карантину грузов железная дорога должна немедленно сообщить об этом телеграммой (адрес 73) другим железным дорогам и станциям. На железнодорожных станциях, на всех пунктах приема грузов вывешиваются объявления, в которых указывается, какие виды подкарантинных материалов не принимаются к перевозке без карантинного сертификата.

1.3. Карантинний сертифікат видається на партію подкарантинного матеріала (груза). Партія - это количество однородного материала, предназначенное для перевозки в одном транспортном средстве и удостоверенное одним документом. Карантинный сертификат составляется в 4-х экземплярах отдельно на каждый вагон или контейнер. Первый экземпляр сертификата прилагается к перевозочным документам; второй хранится на станции отправления как документ строгой отчетности; третий государственный инспектор по карантину растений вместо карантинного донесения высылает в адрес карантинной инспекции, в зоне деятельности которой находится станция назначения груза; четвертый остается у государственного карантинного инспектора. На станции отправления в перевозочные документы вносится отметка о приложении карантинного сертификата с указанием его номера и даты выдачи.

1.4. Груз с карантинным сертификатом без подписи и печати, с исправлениями, а также если наименование груза в нем не соответствует фактически предъявленному к перевозке не принимается.

Груз принимается к перевозке, если срок действия карантинного сертификата не меньше срока доставки.

1.5. Перевозка подкарантинных грузов допускается только на те станции и в адрес тех грузополучателей, которые указаны в карантинном сертификате. Переадресовка подкарантинных грузов в пути следования или на станции назначения разрешается только после согласования с местной карантинной инспекцией, выдачи ею новых карантинных сертификатов и представления их станции.

1.6. Полученный подкарантинный груз получатели должны немедленно предъявить для карантинного осмотра и экспертизы местной карантинной инспекции по месту назначения груза.

1.7. Начальники станций обязаны оказывать содействие в проведении карантинного осмотра.

Согласно с Уставом Государственной службы по карантину растений Украины государственный инспектор по карантину растений (далее - карантинный инспектор) имеет право требовать распаковывания отдельных мест для отбора образцов семян, растений и материалов растительного происхождения для проведения экспертизы с обязательным оформлением соответствующих документов (актов).

В случае предъявления карантинным инспектором предписания Главной государственной инспекции по карантину растений или начальников Госинспекций по карантину растений Автономной Республики Крым, областей и городов Киева и

Севастополя, об уничтожении груза оно подлежит выполнению с составлением об этом карантинным инспектором соответствующего акта.

1.8. После выгрузки грузов, признанных карантинным инспектором зараженными или подозрительными на заражение, грузополучатель должен очистить и провести обеззараживание вагонов при помощи специалистов фумигационных отрядов или бригад фитосанитарной службы в соответствии с распоряжением карантинного инспектора, а также под его контролем уничтожить остатки груза и мусора в специально отведенном для этого месте.

1.9. Платежи за пользование вагонами (контейнерами) во время простоя в связи с обеззараживанием, а также затраты, связанные с раскрытием вагонов и распаковыванием отдельных мест для карантинного досмотра, возмещаются получателем.

2. Правила перевозок импортных, экспортных и транзитных подкарантинных и подконтрольных грузов

2.1. Правила этого подраздела распространяются на подкарантинные и подконтрольные материалы (мука, свежие плоды, овощи, фрукты, картофель, семенной и посадочный материал, и тому подобное) и прочие грузы, указанные в приложении 1.

2.2. Согласно с Правилами фитосанитарного контроля на государственной границе Украины, утвержденными приказом Главной государственной инспекции по карантину растений от 25.09.96г. и зарегистрированными в Министерстве юстиции 27.12.96г. за № 754/1779 перемещение подкарантинных грузов с других государств через государственную границу Украины допускается только при наличии на пограничных передаточных станциях карантинного разрешения (приложение 3) на ввоз (транзит) подкарантинных грузов, выданного Главной государственной инспекцией по карантину растений Украины (далее - Укрглавгоскарантин) и фитосанитарного сертификата, выданного государственными органами по карантину и защите растений страны-экспортера.

Для получения карантинного разрешения на импорт (транзит) подкарантинных грузов получатели или экспедиторы должны не позднее чем за 5 суток до ввоза или осуществления транзита подать письменное заявление в Укрглавгоскарантин на его оформление.

Фитосанитарный сертификат прилагается к перевозочным документам, которые сопровождают подкарантинный материал (груз). Ввоз подкарантинных материалов из стран, которые не имеют государственных органов по карантину и защите растений, разрешается без фитосанитарного сертификата с последующим оформлением карантинного разрешения на импорт Укрглавгоскарантином.

Перемещение подкарантинных грузов через государственную границу Украины осуществляется через те пограничные пункты (станции), которые указаны в карантинном разрешении на импорт (транзит).

2.3. Допускается ввоз в Украину с других государств без согласования с Укрглавгоскарантином и без карантинного разрешения на импорт (транзит), но с проведением фитосанитарного контроля в пункте пересечения государственной границы:

переработанной рисовой соломки, ворсовальных шишек, хны, басмы, художественно-декоративных и технических изделий с древесины (древесноволокнистых плит, древесностружечных плит, паркетной фрезы, заготовок для ящичной тары), мешкотари и контейнеров из стран, свободных от распространения насекомых рода Трогодерма;

свежих овощей и фруктов (кроме картофеля):

частным лицам из пограничных областей - до 100 кг каждого наименования;

другим частным лицам - до 10 кг каждого наименования;

муки и изделий с нее до 1000 единиц в мелкой расфасовке, суммарной массой до 1000 кг, жмыха, кофе молотого в вакуумной упаковке, какао-порошка, табачных изделий, кондитерских изделий;

продукции растительного происхождения, которая свободна от карантинных объектов и предусмотрена для питания в дороге обслуживающего персонала всех видов транспорта.

среза живых цветов в ограниченном количестве для частных лиц из стран, свободных от западного цветочного трипса (*Frankliniella occidentalis*), пальмового трипса (*Trips palmi*), шерстистой белокрылки (*Aleurothrixus floccosus*), черной цитрусовой белокрылки (*Aleurocanthus wolgum*), цитрусовой белокрылки (*Dialeuroides citri*), южно-американской мінуючої мухи (*Liriomyza huidobrensis*), американского клеверного минера (*Liriomyza trifolii*), южно-африканской гвоздичной листовойки (*Epichoristodes acerbella*) (кроме хризантем).

2.4. В пунктах назначения все подкарантинные импортные грузы, тара и транспортные средства, в которых поступили эти грузы, проходят повторный фитосанитарный контроль. Таможенное оформление и выдача этих грузов проводится только по согласованию с карантинным инспектором. Переадресовка этих грузов другим организациям и в другие регионы допускается только с разрешения Главной государственной инспекции по карантину растений Украины.

2.5. Для проведения фитосанитарного контроля карантинный инспектор имеет право беспрепятственно входить и находиться на территории станций, входить в грузовые и пассажирские вагоны, при досмотре подкарантинных грузов, которые прибыли в Украину с других государств, отбирать образцы семян, растений и продукции растительного происхождения для проведения экспертизы. Отбор образцов оформляется актом общей формы, который составляется карантинным инспектором в 3-х экземплярах в присутствии представителей пограничной станции и таможи. Один экземпляр акта остается у инспектора, второй прилагается к перевозочным документам, а третий хранится на станции. Отбор образцов и их доставку в лабораторию проводит карантинный инспектор.

Инспектор имеет право задерживать импортные подкарантинные материалы (грузы), которые поступают без карантинного разрешения на импорт или транзит (кроме указанных в п.2.1.), фитосанитарного сертификата страны-экспортера, а также те, которые заражены карантинными вредителями, болезнями растений и сорняками.

2.6. При поступлении из-за границы на пограничные станции подкарантинных материалов (грузов) работники станции должны:

немедленно сообщить карантинной инспекции о прибытии подкарантинных грузов независимо от их количества и назначения;

предъявить карантинной инспекции для обзора документы на подкарантинные грузы; не допускать скопления на территории станций импортных подкарантинных грузов, которые заражены карантинными организмами;

не допускать раскрытия вагонов, контейнеров, отдельных упаковок с подкарантинными грузами, которые прибыли из-за границы, без разрешения карантинной инспекции.

2.7. Фитосанитарный контроль вагонов с подкарантинными грузами на пограничных станциях проводится в пунктах перегрузки этих грузов немедленно после подачи вагонов под перегрузку, а перегрузка вагонов - только с разрешения карантинного инспектора. Операции по карантинному досмотру проводятся в сроки, предусмотренные технологическим процессом работы станции.

2.8. В случае выявления заражения грузов карантинными или другими вредными организмами растений, которые угрожают заражению территории Украины, обеззараживание подкарантинных грузов и транспортных средств (вагонов, контейнеров) осуществляется специалистами фумигационных отрядов или бригад фитосанитарной службы за счет получателя или экспедитора под контролем карантинного инспектора.

2.9. Транзитные подкарантинные материалы, которые перевозятся через территорию Украины, должны сопровождаться фитосанитарным сертификатом страны-экспортера и карантинным разрешением на транзит, которое выдает Укрглавгоскарантин. Они подлежат визуальному карантинному осмотру на пограничных пунктах ввоза с проверкой соответствия сопроводительных документов.

2.10. Контейнеры, которые содержат товарные партии подконтрольных материалов, разрешается ввозить в Украину без карантинных разрешений на импорт или транзит. Контейнеры с подкарантинными и подконтрольными материалами, которые перевозятся транзитом через территорию Украины, должны иметь плотно закрытые двери и в первичном пункте ввоза подлежат внешнему осмотру без вскрытия и без карантинного разрешения. Запрещены перевозки контейнерами посадочного материала. Ввоз семенного материала в контейнерах разрешается только из стран, свободных от карантинных и опасных для Украины объектов. Каждый частный случай такой транспортировки должен согласовываться с Укрглавгоскарантином. Подкарантинные и подконтрольные материалы, которые заражены карантинными или другими опасными вредителями, болезнями растений и сорняками и относительно которых невозможно принятие эффективных мер по обеззараживанию, подлежат возврату стране-экспортеру.

2.11. Подкарантинные материалы, которые перевозятся в изолированных транспортных средствах (зерновозы, рефрижераторные вагоны и прочие) за пломбой инофирмы без перегрузки, карантинным разрешением на транзит не сопровождаются. Если подкарантинные грузы проходят транзитом территорию Украины без вскрытия, то на товарно-транспортной накладной или на провозной ведомости проставляется штамп установленного образца.

2.12. Во всех случаях выявления повреждений вагонов и контейнеров с импортными или транзитными подкарантинными грузами, следов потери этих грузов станция должна немедленно сообщить об этой местной карантинной инспекции.

2.13. Необходимость обеззараживания подкарантинных материалов (грузов), вагонов и контейнеров, в которых они перевозились, и место его проведения определяет карантинный инспектор.

Обеззараживанию в пограничном пункте ввоза в Украину обязательно подлежат: семя хлопка, хлопковое волокно, волокно джута, кенафа, сизаля, апельсины, хурма и

гранаты что ввозятся в Украину, а также все подкарантинные и подконтрольные материалы, которые заражены карантинными объектами. Работа по обеззараживанию проводится фумигационными отрядами карантинных инспекций.

Вагоны и контейнеры после перевозки импортных подкарантинных грузов, а также те, что предназначаются для перевозки подкарантинных грузов на экспорт, подлежат очищению с уничтожением остатков грузов, а в случае необходимости - обеззараживанию, согласно действующего порядка и за счет получателя.

Подкарантинные и подконтрольные грузы, зараженные карантинными или другими опасными вредителями, болезнями растений и сорняками, по отношению к которым не могут быть приняты эффективные меры обеззараживания и очищения, возвращаются экспортеру или уничтожаются.

2.14. Об изъятии, уничтожении или возврате подкарантинного груза карантинный инспектор составляет акт общей формы в трех экземплярах, из которых один экземпляр предоставляется станции, второй - прилагается к перевозочным документам, третий - остается в делах карантинной инспекции. Кроме того, в случае изъятия или уничтожения на пограничной станции подкарантинного груза, который ввозится на территорию Украины с целью импорта или транзита, составляется коммерческий акт с участием представителя карантинной инспекции.

2.15. Затраты, связанные с возвратом и переадресовкой подкарантинных грузов, раскрытием и упаковкой таких грузов, доставкой их к месту обеззараживания, возлагаются на получателей. Во всех таких случаях станция составляет акт общей формы, который прилагается к перевозочным документам. В графе накладной „Отметки железной дороги" станция делает отметку о составлении акта и о фактических затратах, которые понесла железная дорога при выполнении незапланированных работ с этим грузом. На станции назначения (пограничной или перевалки) эти затраты взыскиваются с получателя (экспедитора).

2.16. Подкарантинные грузы, которые поступают в Украину в адрес дипломатических, консульских, торговых представительств, международных или межправительственных организаций, которые находятся на территории Украины, должны сопровождаться фитосанитарными сертификатами карантинной службы страны-отправителя и проходить фитосанитарный контроль на станции назначения с отбором образцов и проб для экспертизы в присутствии собственника груза или его представителя и работника таможни.

2.17. При отсутствии фитосанитарного сертификата страны-экспортера или

неправильного его оформления на подкарантинные транзитные грузы, их задерживают на границе до поступления соответствующего документа, выданного органами по карантину растений страны-экспортера.

На протяжении всего года в опломбированных крытых и изотермических вагонах разрешается перевозка транзитом через Украину:

семян;

посадочного материала;

товарных партий зерна;

свежей плодоовощной продукции;

древесины и изделий из нее;

другой подконтрольной продукции, которая отвечает фитосанитарным требованиям транзита, согласно "Перечня вредителей, болезней растений и бурьянов, которые имеют карантинное значение в Украине", который пересматривается Министерством агропромышленного комплекса раз в 5 лет.

Запрещается перевозка транзитом через Украину с перегрузом или в негерметичных транспортных средствах:

цитрусовых (апельсины, кlementины, цитрины, мандарины, грейпфруты) из стран распространения средиземноморской плодовой мухи (*Ceratitis capitata*) - с 15 апреля до 1 ноября;

пасленовых (помидоры, баклажаны, перец сладкий, картофель) из стран распространения картофельной моли (*Fthorimaea operculella*) - с 15 апреля до 1 ноября;

плодов семечковых и косточковых (яблоки, груши, айва, киви, папайя, манго, слива, черешня, вишня, абрикосы, персики, алыча, нектарин) из стран распространения средиземноморской плодовой мухи (*Ceratitis capitata*), яблоневой плодовой мухи (*Rhagoletis pomonella*), восточной плодовой мухи (*Dacus dorsalis*), персиковой плодовой мухи (*Carposina niponensis*), грушевой огнёвки (*Numonia pyrivorella*) - с 15 апреля до 1 ноября;

семенного материала без карантинного разрешения на импорт страны-импортера и карантинного разрешения на транзит Укрглавгоскарантина;

посадочного материала из стран распространения бактериального ожога плодовых (возб. *Erwinia amylovora*), желтой болезни гиацинтов (возб. *Xanthomonas campestris*), рака цитрусовых (возб. *Xanthomonas citri*);

среза цветов из стран распространения западного цветочного трипса (*Frankliniella occidentalis*), пальмового трипса (*Trips palmi*), шерстистой белокрылки (*Aleurothrixus floccosus*), черной цитрусовой белокрылки (*Aleurocanthus woglumi*), цитрусовой белокрылки (*Dialeurodes citri*), южно-американской мінучої мухи (*Liriomyza huidobrensis*), американского клеверного минера (*Liriomyza trifolii*), южно-африканской гвоздичной листовой мухи (*Epichoristodes acerbella*).

В случае выявления заражения этих грузов карантинными и другими опасными вредителями или болезнями растений они задерживаются и обеззараживаются, а если невозможно применить эффективных мер относительно обеззараживания - возвращаются стране-экспортеру.

2.18. Вывоз подкарантинных грузов с Украины в другие государства проводится в сопровождении фитосанитарных сертификатов, выданных отдельно на каждый вагон или контейнер, и заверенных штампом карантинной инспекции, которая выдала этот сертификат.

Фитосанитарный сертификат должен удостоверить отсутствие в подкарантинном материале (грузе) вредителей, болезней растений или семян бурьянов, предусмотренных международными конвенциями и соглашениями по карантину и защите растений, и дополнительные требования импортера. Кроме того, в сертификате записываются сведения о проведенном обеззараживании груза или о выполнении других дополнительных требований, если они предусматривались требованиями импортера или условиями договора. Ботаническое название растений в фитосанитарном сертификате записывается латинским языком.

2.19. Для получения фитосанитарного сертификата на экспорт грузовладелец должен подготовить партию груза согласно требованиям страны-импортера, и не позднее, чем за 30 суток до отправки подкарантинного материала подать в государственную инспекцию по карантину растений по месту выращивания или отгрузки материалов заявление на оформление фитосанитарного сертификата и копию контракта. Груз досматривается не ранее чем за 5 дней до отгрузки на экспорт. Фитосанитарный сертификат выдается не ранее чем за 14 дней до того, как груз выйдет за пределы страны-экспортера. По требованию отправителя может быть выдан фитосанитарный сертификат и на подконтрольные материалы. Срок доставки груза не может быть больше срока действия фитосанитарного сертификата.

2.20. Первичный фитосанитарный контроль экспортных подкарантинных грузов проводится в местах отгрузки грузов и дополнительно при перегрузке вагонов на пограничных станциях, в морских и речных портах. При экспорте без перегруза на пограничных пунктах осуществляется только контроль за правильным оформлением фитосанитарного сертификата. Если в месте отгрузки он оформлен неверно, в пункте вывоза оформляется новый сертификат.

2.21. При реэкспорте подкарантинных грузов на них распространяются все карантинные ограничения, которые касаются экспортных подкарантинных материалов (грузов), а в пограничном пункте реэкспорта оформляется фитосанитарный сертификат на реэкспорт (приложение 4).

**Начальник
Департамента транспортной политики**

Г.Н.Легенький

Приложение 1

к пункту 1.1 Правил перевозок грузов, которые подлежат фитосанитарному контролю

П Е Р Е Ч Е Н Ь

подкарантинных и подконтрольных материалов

1. Подкарантинные материалы:

1.1. Семена и посадочный материал сельскохозяйственных, лесных, декоративных цветочных и дикорастущих культур.

1.2. Растения и их части (живцы, луковицы, клубни, корневища, прищепы и тому подобное).

1.3. Свежие овощи, фрукты, картофель, плоды и бахчевые .

1.4. Продовольственное, фуражное, техническое зерно, солод, шрот, комбикорма, жмых.

1.5. Копра, тапиока, табак.

1.6. Волокно хлопка, льна и других прядильно-волокнистых культур, шерсть невытвараемая и нечесаная, кожсырье, которое не прошло химическую обработку.

1.7. Лекарственное растительное сырье.

1.8. Рис, крупа разная, орехи, арахис, мука и изделия с нею.

1.9. Кофе в зернах, какао-бобы, кондитерские изделия, чай, пряности, специи, лавровый лист, которые могут быть носителями вредителей, болезней растений и бурьянов.

1.10. Сушеные овощи, фрукты, грибы.

1.11. Культуры живых грибов, бактерий, вирусов, нематод, клещей, которые являются возбудителями и носителями болезней растений, а также насекомые, которые наносят ущерб живым растениям и продукции растительного происхождения.

1.12. Коллекции насекомых, возбудителей болезней растений, гербарии и коллекции семян.

1.13. Растительные вложения в багаж пассажиров.

1.14. Древесина и химически необработанные изделия из нее, пиломатериалы.

1.15. Тара и контейнеры, которые поступают из стран распространения насекомых рода Трагодерма (Trogoderma).

1.16. Монолиты и образцы грунтов.

1.17. Фураж (сено, комбикорм, подстилка и тому подобном), которые используются при

ввозе скота из-за границы.

1.18. Срез живых цветов.

2. Подконтрольные материалы:

2.1. Тара, контейнеры, промышленные товары, изделия из кожи, шерсти, древесины, гофрированного картона, упаковочный материал, изделия из растительных материалов, которые могут быть носителями карантинных и опасных вредителей, болезней растений и бурьянов, продукты растительного происхождения, которые прошли техническую переработку (в оригинальной упаковке), а также сахар и багаж.

2.2. Сельскохозяйственные орудия.

Приложение 2

к пункту 1.1. Правил перевозок грузов, подлежащих фитосанитарному контролю

**МІНІСТЕРСТВО
АГРАРНОЇ ПОЛІТИКИ
УКРАЇНИ КАРАНТИННИЙ
Державна інспекція з карантину СЕРТИФІКАТ № _____
рослин
" ____ " _____ р
дійсний до " ____ " _____ р**

Видано: _____
(якій установі, підприємству, організації, закладу)

(реквізити власника підконтрольного і підкарантинного матеріалу)
в тому, що йому (їй) дозволено вивезення _____
(точна адреса і реквізити отримувача)

такого підкарантинного (підконтрольного) матеріалу: _____

Загальна кількість(одиниць): _____

Загальна вага (тонн,кг, г): _____

Пункт відвантаження (станція, аеропорт): _____

Пункт призначення (станція, аеропорт): _____

Засвідчується на підставі польового обстеження, догляду, лабораторної карантинної експертизи, що _____
(відмітка про карантинний стан матеріалу і вжиті заходи)

Встановлені такі умови при відвантаженні, отриманні та використанні підкарантинного і підконтрольного матеріалу: _____

Видано на підставі Закону України „Про карантин рослин" і

М. П.

Державний інспектор з карантину рослин
_____ (підпис, прізвище)

ПРИМІТКИ: 1. Карантинний сертифікат оформляється і дійсний на кожен окрему партію матеріалу.

2. Переадресування матеріалу під час транспортування без дозволу Держінспекції з карантину рослин категорично заборонено.

3. Видача карантинних сертифікатів проводиться не пізніше, ніж за 15 діб до відвантаження.

4. Термін дії карантинного сертифікату встановлюється в залежності від строку перебування матеріалу в дорозі.

Приложение 3

к пункту 2.2. Правил перевозок грузов, подлежащих фитосанитарному контролю

Міністерство аграрної політики України

Головна державна інспекція з карантину рослин

УКРГОЛОВДЕРЖКАРАНТИН

КАРАНТИННИЙ ДОЗВІЛ НА ІМПОРТ (ТРАНЗИТ) № _____

1. Цим дозволено: _____

(реквізити власника підкарантинного матеріалу)

експорт з _____ транзит в _____

(назва країни) (назва країни)

таких підкарантинних матеріалів: _____

Матеріали, що ввозяться, повинні бути вільні від карантинних об'єктів:

2. В пункті ввезення відповідати умовам:

3. Кожна партія підкарантинного матеріалу повинна супроводжуватись фітосанітарним сертифікатом, який засвідчує, що матеріали відповідають вимогам, вказаним у пунктах 1,2 цього дозволу.

4. Ввезення дозволено через прикордонні пункти:

областей, з обов'язковим карантинним контролем і експертизою. Підкарантинні матеріали повинні перевозитись з пункту ввезення до місця призначення без розкриття транспортного засобу під час транспортування.

5. За місцем призначення повинні бути проведені такі карантинні заходи:

Згідно з законом України „Про карантин рослин” під заяву
від " ____ " _____ р.

Видано " ____ " _____ р. строком до _____

Начальник Головної державної інспекції
з карантину рослин України _____
М. П.
Начальник відділу зовнішнього
карантину рослин _____

Примітка: 1. Заяву на отримання карантинного дозволу на імпорт (транзит) замовник вантажу або його юридичний представник в Україні повинен подати в Укрголовдержкарантин не пізніше ніж за 5 діб до прибуття вантажу до державного кордону України.

2. Карантинний дозвіл на імпорт (транзит) направляється для керівництва та виконання замовнику вантажу або його юридичному представнику в Україні, прикордонному пункту з карантину рослин та обласній держінспекції з карантину рослин, куди прибуває підкарантинний вантаж.

3. Державний інспектор з карантину рослин повинен вести ретельний облік усіх отриманих карантинних дозволів на імпорт (транзит).

Приложение 4

к пункту 2.2.21 Правил перевозок грузов, подлежащих фитосанитарному контролю

1. Реекспортер та його адреса

2. ФІТОСАНІТАРНИЙ СЕРТИФІКАТ

Name and adress of re-exporter

PHYTOSANITARY CERTIFICATE

№

3. Імпорттер та його адреса

4. В організацію карантину і захисту рослин

Name and adress of consignee

_____ (назва країни)

To Quarantine and Plant Protection

Organization

_____ (country)

5. Місце походження

Place of origin

6. Пункт ввезення

Україна

Means point of entry

Ukraine

7. Спосіб транспортування

PLANT QUARANNINE

Means of conveyance

DEPARTMENT

8. Маркування, назва підкарантинного матеріалу,

9. Кількість

ботанічна назва рослин

Quantity

Marks, number and description of packages, name of produce,

botanical name of plants

10. Цей документ засвідчує, що зазначені вище

підкарантинні матеріали:

були перевірені у відповідності з необхідними процедурами;

вважаються вільними від карантинних об'єктів та інших шкідливих організмів і відповідають фіт

країни - імпортера

This is to certify that the plant products described above:

have been inspected according to appropriate procedures, and

are considered to be free from quarantine pests and practically free from other injurious

pests, and they are to conform the current phytosanitary regulations of the importing country

11. Додаткова декларація

Additional declaration

ЗНЕЗАРАЖЕННЯ

18. Місце оформлення

Disinfestation and\ or disinfection treatment

Place of issue

12. Обробка

Дата

Treatment

Date

13. Хімічна

14. Експозиція та

Прізвище держінспектора

(діюча речовина)

температура

Name of

Chemical

Duration

authorized officer

(active ingredient)

and temperature

15. Концентрація

16. Дата

Підпис інспектора

Concentration

Date

Signature of

authorized officer

17. Додаткова інформація

Штамп

Additional information

Stamp